**Terms of Reference**

**Lawyer - Юрист**

|  |  |
| --- | --- |
| **General information:**The Project «Diversification and marketing of sustainable climate resilient organic agricultural and forestry products of the Kyrgyz Republic» (hereinafter referred to as the DMSOP project) is a comprehensive initiative aimed at developing the agricultural and forestry sectors of the Kyrgyz Republic.The DMSOP project is in line with the Presidential Decrees on the Development of the Agro-Industrial Complex of the Kyrgyz Republic: DMSOP was prepared based on the Presidential Decree No. 25 of February 8, 2021, and then strengthened in pursuance of the new Presidential Decree No. 202 of July 22, 2024 «On Measures for the Further Development of the Agro-Industrial Complex of the Kyrgyz Republic». The Decrees emphasize that agriculture and forestry are the basis for long-term food security of the country in the context of a changing climate, with an emphasis on increasing land use efficiency, improving the market for agricultural products, cluster farming methods and introducing innovative and modern technologies. The DMSOP project is a comprehensive initiative aimed at developing the agricultural and forestry sectors of the Kyrgyz Republic, there are three components of the project, each addressing specific challenges in agribusiness, production and producer organization.The DMSOP project focuses on climate-resilient and organic products produced by local producers and vulnerable farmer populations. This meets the growing global demand for products that are environmentally friendly and sustainable.Supporting local small-scale producers and farmers helps to address important issues such as job creation, improving living standards in rural areas and providing access to markets. This contributes to the growth of incomes of vulnerable groups and their economic independence, which ultimately improves the quality of life.The project also aims to ensure food security in the country. The development of local organic production not only reduces dependence on imports, but also increases access to healthy and high-quality food for the population. This is especially important in the context of changing climate conditions and global challenges associated with food crises. | **Общая информация:**Проект «Диверсификация и маркетинг устойчивой к изменению климата органической сельскохозяйственной и лесной продукции Кыргызской Республики» (далее - проект DMSOP) является комплексной инициативой, направленной на развитие сельскохозяйственного и лесохозяйственного секторов Кыргызской Республики.Проект ДМСОП соответствует Указам Президента Кыргызской Республики «О развитии агропромышленного комплекса Кыргызской Республики»: ДМСОП был подготовлен на основе Указа Президента Кыргызской Республики № 25 от 8 февраля 2021 года, а затем усилен в соответствии с новым Указом Президента Кыргызской Республики № 202 от 22 июля 2024 года «О мерах по дальнейшему развитию агропромышленного комплекса Кыргызской Республики». В Указе подчеркивается, что сельское и лесное хозяйство являются основой долгосрочной продовольственной безопасности страны в условиях меняющегося климата, при этом особое внимание уделяется повышению эффективности использования земель, совершенствованию рынка сбыта сельскохозяйственной продукции, кластерным методам ведения сельского хозяйства и внедрению инновационных и современных технологий. Проект DMSOP - это комплексная инициатива, направленная на развитие сельскохозяйственного и лесного секторов Кыргызской Республики. Проект состоит из трех компонентов, каждый из которых решает конкретные задачи в сфере агробизнеса, производства и организации производителей.Проект DMSOP ориентирован на производство климатоустойчивых и органических продуктов местными производителями и уязвимыми группами фермеров. Это отвечает растущему глобальному спросу на экологически чистые и устойчивые продукты.Поддержка местных мелких производителей и фермеров помогает решать такие важные задачи, как создание рабочих мест, повышение уровня жизни в сельской местности и обеспечение доступа к рынкам. Это способствует росту доходов уязвимых групп населения и их экономической независимости, что в конечном итоге повышает качество жизни.Проект также направлен на обеспечение продовольственной безопасности в стране. Развитие местного органического производства не только снижает зависимость от импорта, но и расширяет доступ населения к здоровым и качественным продуктам питания. Это особенно важно в условиях меняющихся климатических условий и глобальных проблем, связанных с продовольственным кризисом. |
| **Qualification requirements:***Requirements to the candidate:*1. University degree in the field of jurisprudence;
2. At least 10 years of experience in legal activities;
3. Experience in advocacy and court system is an advantage;
4. Knowledge of the legislation of the Kyrgyz Republic;
5. Experience of at least 5 years in the development of legislation, regulations, other legal documents mainly in the field of agro-industry;
6. Experience in drafting regulatory legal acts, development strategy, loan and credit agreements, manuals, training modules and materials preferably in the field of agro-industry;
7. Experience in providing legal services in international projects/programs is an advantage;
8. Excellent analytical skills;
9. Excellent communication skills;
10. Fluency in Kyrgyz and Russian, knowledge of English is an advantage.
11. Computer skills (MS Office at a confident user level, Internet, official portals with legal acts of the Kyrgyz Republic, e-mail);

*Knowledge of:*1. Labor legislation of the Kyrgyz Republic;
2. Civil Code of the Kyrgyz Republic;
3. Legislation of the Kyrgyz Republic It is necessary to be oriented in the rights and obligations of subjects of law, ways of realization and use of rights in judicial and extrajudicial order;
4. International treaties and norms. They are an integral part of the legal system of the Kyrgyz Republic;
5. Tax regulation, corporate law, civil law and administrative law. Experience in claims work, litigation and arbitration, labor law;
6. Business processes and corporate strategy. This will help develop and implement strategies to improve corporate governance and internal processes;
7. International standards. When working in a DMSOP project, it is necessary to take into account both local legislation and international norms and practices.

*Skills:*1. Conducting negotiations;
2. Making legal decisions;
3. Interpreting and applying laws and other legal acts.

*Personal qualities:*1. Focused and solution-oriented thinking;
2. Positive attitude to feedback;
3. Initiative and ability to complete work within a clearly defined time frame;
4. Consistent approach to energetic and positive work; constructive attitude towards work.
 | **Требования к квалификации:***Требования к кандидату:*1. Высшее образование в области юриспруденции;
2. Опыт ведения юридической деятельности не менее 10 лет;
3. Опыт работы в адвокатуре и судебной системе является преимуществом;
4. Знание законодательства Кыргызской Республики;
5. Опыт работы не менее 5 лет в разработке законодательства, нормативно правовых актов, иных правовых документов преимущественно в области агропромышленности;
6. Опыт в разработке проектов нормативных правовых актов, стратегии развития, договоров на выдачу заемных средств и кредитования, руководств, учебных модулей и материалов, преимущественно в сфере агропромышленности;
7. Опыт работы по оказанию юридических услуг в международных проектах/программах является преимуществом;
8. Отличные аналитические способности;
9. Отличные коммуникационные навыки;
10. Хорошее знание устного и письменного кыргызского и русского языков, знание английского языка является преимуществом.
11. Компьютерные навыки (MS Office на уровне уверенного пользователя, интернет, официальные порталы с нормативно-правовыми актами Кыргызской Республики, электронная почта);

*Знания:*1. Трудовое законодательство Кыргызской Республики;
2. Гражданский кодекс Кыргызской Республики;
3. Законодательство Кыргызской Республики Необходимо ориентироваться в правах и обязанностях субъектов права, способах реализации и использования прав в судебном и внесудебном порядке;
4. Международные договоры и нормы. Они являются неотъемлемой частью правовой системы Кыргызской Республики;
5. Налоговое регулирование, корпоративное право, гражданское право и административное право. Опыт претензионной работы, судебных и арбитражных разбирательств, трудового права;
6. Бизнес-процессы и корпоративная стратегия. Поможет разработать и реализовать стратегии по улучшению корпоративного управления и внутренних процессов;
7. Международные стандарты. При работе над проектом DMSOP необходимо учитывать как местное законодательство, так и международные нормы и практики.

*Навыки:*1. Ведения переговоров;
2. Принятия правовых решений;
3. Толкования и применения законов и других НПА;

*Личные качества:*1. Целенаправленное и ориентированное на решение мышление;
2. Позитивное отношение к обратной связи;
3. Инициативность и способность завершать работу в четко установленные сроки;
4. Постоянный подход к энергичной и позитивной работе; конструктивное отношение к работе.
 |
| **Duties:**The Lawyer will be responsible for overseeing financial management system and ensuring that day to day juridical management functions are carried out appropriately and effectively to facilitate effective project implementation. This position reports to the National Coordinator and will work closely with Project Coordination Officer. The specific responsibilities of the Lawyer will include but not be limited to:1. Legal support for the project and its activities;
2. Preparation of draft contracts with project beneficiaries;
3. Maintaining a register of active contracts in conjunction with the Finance Manager;
4. Developing legal control mechanisms for contracts for borrowing grant funds from the revolving fund account;
5. Preparation of risk mitigation criteria and levers for the revolving fund;
6. Preparation and submission of a quarterly activity plan and progress report;
7. Preparation and facilitation of other legal and related project reports utilized by KAFLU;
 | **Должностные обязанности:**Юрист будет отвечать за надзор за системой юридического управления и обеспечение надлежащего и эффективного выполнения ежедневных функций юридической части для содействия эффективного выполнения проекта. Эта должность подчиняется Национальному координатору и будет работать в тесном контакте с Менеджером по координации проекта. Конкретные обязанности юриста будут включать, но не ограничиваться следующим:1. Юридическое сопровождение проекта и деятельности в его рамках;
2. Подготовка проектов договоров с бенефициарами проекта;
3. Ведение реестра действующих контрактов совместно с Финансовым менеджером;
4. Разработка механизмов юридического контроля договоров на займы грантовых средств с оборотного счета;
5. Подготовка критериев и рычагов снижения рисков;
6. Подготовка и представление ежеквартального плана действий и отчета о проделанной работе;
7. Подготовка и содействие подготовке других юридических и сопутствующих отчетов по проекту, используемых KAFLU;
 |
| **Terms:**Project Effective Date: 01-01-25Project Completion Date: 31-12-27Project Closing Date: 30-06-28Work schedule: Part time with business tripsThe contract is concluded for a period of 1 year, with subsequent extension, in accordance with the legislation of the Kyrgyz Republic.  | **Сроки:**Дата начала проекта: 01-01-25Дата завершения проекта: 31-12-27Дата закрытия проекта: 30-06-28График работы: неполный рабочий день с выездами в командировкиДоговор заключается со сроком на 1 год, с последующим продлением, в соответствии с законодательством Кыргызской Республики |